

Nationalrat

Conseil national

Consiglio nazionale

Cussegl naziunal



Commissione della sicurezza sociale
e della sanità
CH-3003 Berna

www.parlamento.ch
sgk.csss@pd.admin.ch

Ai Governi cantonali
Ai partiti politici
Alle associazioni mantello dell'economia
Alle organizzazioni interessate

4 ottobre 2006

**04.476 Iniziativa parlamentare «Protezione della popolazione e dell'economia dal fumo passivo»
Apertura della procedura di consultazione**

Gentili signore e signori,

il 7 settembre 2006 la Commissione della sicurezza sociale e della sanità del Consiglio nazionale ha incaricato la Segreteria di Stato dell'economia (SECO) di avviare una procedura di consultazione sul progetto preliminare della Sottocommissione in materia di fumo passivo presso i Cantoni, i partiti politici, le associazioni mantello dell'economia in Svizzera e altre organizzazioni interessate.

Il termine per l'inoltro dei pareri è fissato al **9 gennaio 2007**

Con il nuovo articolo da integrare alla legge sul lavoro si intende creare una base legale per la protezione dei lavoratori dal fumo passivo sul posto di lavoro.

Alleghiamo il progetto preliminare della Sottocommissione per un atto legislativo dell'Assemblea federale e un rapporto esplicativo. Altre copie della documentazione possono essere scaricate dal sito: <http://www.admin.ch/ch/i/gg/pc/pendent.html>.

Vi preghiamo di farci pervenire i pareri al seguente indirizzo entro il termine indicato: SECO – Direzione del lavoro, Protezione dei lavoratori, Effingerstrasse 31-35, 3003 Berna; (o all'indirizzo elettronico: daniel.ackermann@seco.admin.ch).

Cordiali saluti

Pierre Triponez
Presidente della Commissione



Allegati:

- Progetto preliminare in consultazione e rapporto esplicativo (d,f,i)

ZH, LU, UR, SZ, OW, NW, GL, ZG, SO, BS, BL, SH, AR, AI, SG, GR, AG, TG: d

VD, NE, GE, JU: f

BE, FR, VS: d,f

TI: d,f,i

- Elenco dei destinatari della procedura di consultazione (d,f,i)